



LINK
Personal Anchor System

BlackDiamondEquipment.com

North America: Black Diamond Equipment, Ltd., 2084 East 3900 Street, Salt Lake City, UT 84124

Europe: Black Diamond Europe, Hans-Maier-Straße 9, 6020, Innsbruck, Austria, © Black Diamond, Ltd. 2019

Black Diamond logo

WARNING [EN]
For climbing and mountaineering only. Climbing and mountaineering are dangerous activities. You must accept the risks involved before participating. Minors and others not able to assume this responsibility must be under the direct control of an experienced and responsible person. You are responsible for your own actions and decisions. Before using this product, read and understand all instructions and warnings that accompany it and familiarize yourself with its proper use, capabilities and limitations. Do not use this product if you are uncertain about how to use this product. Do not modify this product in any way. Failure to read and follow these warnings can result in severe injury or death!

AVERTISSEMENT [FR]
Pour l'escalade et l'alpinisme uniquement. L'escalade et l'alpinisme sont des activités dangereuses. Vous devez comprendre et accepter les risques encourus avant de vous engager. Les mineurs et autres personnes dans l'incapacité d'assumer cette responsabilité doivent rester sous le contrôle direct d'un adulte responsable et expérimenté. Vous êtes vous-même responsable de vos actes et de vos décisions. Avant d'utiliser ce produit, veuillez lire et assimiler l'intégralité des notices et des avertissements qui l'accompagnent, vous entraîner à l'utiliser correctement et vous familiariser avec ses possibilités et ses limites. Suivez une formation agréée. Contactez Black Diamond si vous avez un quelconque doute au sujet de l'utilisation du présent produit. Ne pas modifier le présent produit de quelque façon que ce soit. Le fait de ne pas lire et respecter ces avertissements peut à l'origine de blessures graves ou de mort!

LEGENDA:
● : Risco de lesão grave ou morte
● : Risco de acidente ou lesão
● : Exame necessário

INSTRUÇÕES DE USO
Use the Personal Anchor System (PAS) in combination with a girth hitch and locking carabiner to connect your harness to anchors and protection gear while at climbing and mountaineering belay stations. PAS is one part of the safety system which protects the climber from a fall from height. The PAS does not stretch and will not absorb energy during a fall or shock-load situation. Climbing and mountaineering require the use of dynamic rope to absorb energy during a fall. Climbing gear strength is the minimum breaking strength of the product. Loading climbing gear beyond its rated strength will cause it to fail. Dyneem webbing cannot be tied with a knot. Adding knots to a sewn sling can reduce its strength by up to 60%.

NOTICE D'UTILISATION
Utilisez votre longe personnelle (PAS) en combinaison avec une tête d'anneau et un mousqueton de sécurité pour connecter votre harnais aux ancrages et aux points de protection des relais dans un effort de grimpe. Le PAS ne s'étire pas et n'absorbe pas l'énergie pendant une chute ou une situation de choc. L'escalade et l'alpinisme nécessitent l'utilisation d'une corde dynamique pour absorber l'énergie en cas de chute. Les valeurs de résistance du matériel d'escalade indiquent la valeur minimale de résistance à la rupture du produit. Surchargez le matériel d'escalade ou de-à de cette valeur provoquera sa rupture. N'utilisez pas de noue directement sur les sangles en Dyneem. Le fait d'ajouter des nœuds à un anneau de sangle cousue peut entraîner une diminution de sa résistance jusqu'à 60 %.

PRECAUTIONS D'UTILISATION ET ENTRETIEN
La longe Personal Anchor System (PAS) ne doit pas entrer en contact avec des substances corrosives telles que les acides de batterie, les fumées de batterie, les solvants, l'eau de Javel, l'ammoniac, l'alcool isopropylique ou l'essence. Toute exposition à ces produits peut entraîner des dommages à long terme au produit. (Voir les illustrations jointes)

STORAGE AND TRANSPORTATION
The maximum lifespan of Black Diamond Personal Anchor System (PAS) is up to 10 years from the date of manufacture if used properly. The PAS does not stretch and will not absorb energy during a fall or shock-load situation. Climbing and mountaineering require the use of dynamic rope to absorb energy during a fall. Climbing gear strength is the minimum breaking strength of the product. Loading climbing gear beyond its rated strength will cause it to fail. Dyneem webbing cannot be tied with a knot. Adding knots to a sewn sling can reduce its strength by up to 60%.

CARE AND MAINTENANCE
The PAS must not come into contact with corrosive materials such as battery acid, battery fumes, solvents, chlorine bleach, antifreeze, isopropyl alcohol or gasoline. A PAS requiring disinfection should be retired.

INSPECTION, RETIREMENT AND LIFESPAN
The maximum lifespan of Black Diamond Personal Anchor System (PAS) is up to 10 years from the date of manufacture if used properly. The PAS does not stretch and will not absorb energy during a fall or shock-load situation. Climbing and mountaineering require the use of dynamic rope to absorb energy during a fall. Climbing gear strength is the minimum breaking strength of the product. Loading climbing gear beyond its rated strength will cause it to fail. Dyneem webbing cannot be tied with a knot. Adding knots to a sewn sling can reduce its strength by up to 60%.

INSPECTION, MISE AU REBUT ET DURÉE DE VIE
La durée de vie maximale du système Black Diamond Personal Anchor System (PAS) est de 10 ans à partir de la date de fabrication, ceci même en cas de non utilisation ou de stockage approprié. Dans des conditions normales d'utilisation et d'entretien, la durée de vie typique d'une longe PAS est de deux à cinq ans. Les facteurs qui réduisent la durée de vie du matériel d'escalade ou de-à de cette valeur provoquera sa rupture. N'utilisez pas de noue directement sur les sangles en Dyneem. Le fait d'ajouter des nœuds à un anneau de sangle cousue peut entraîner une diminution de sa résistance jusqu'à 60 %.

STOCKAGE ET TRANSPORT
La longe PAS ne doit pas entrer en contact avec des substances corrosives telles que les acides de batterie, les fumées de batterie, les solvants, l'eau de Javel, l'ammoniac, l'alcool isopropylique ou l'essence. Toute exposition à ces produits peut entraîner des dommages à long terme au produit. (Voir les illustrations jointes)

INSPECTION, MISE AU REBUT ET DURÉE DE VIE
La durée de vie maximale du système Black Diamond Personal Anchor System (PAS) est de 10 ans à partir de la date de fabrication, ceci même en cas de non utilisation ou de stockage approprié. Dans des conditions normales d'utilisation et d'entretien, la durée de vie typique d'une longe PAS est de deux à cinq ans. Les facteurs qui réduisent la durée de vie du matériel d'escalade ou de-à de cette valeur provoquera sa rupture. N'utilisez pas de noue directement sur les sangles en Dyneem. Le fait d'ajouter des nœuds à un anneau de sangle cousue peut entraîner une diminution de sa résistance jusqu'à 60 %.

STOCKAGE ET TRANSPORT
La longe PAS ne doit pas entrer en contact avec des substances corrosives telles que les acides de batterie, les fumées de batterie, les solvants, l'eau de Javel, l'ammoniac, l'alcool isopropylique ou l'essence. Toute exposition à ces produits peut entraîner des dommages à long terme au produit. (Voir les illustrations jointes)

INSPECTION, MISE AU REBUT ET DURÉE DE VIE
La durée de vie maximale du système Black Diamond Personal Anchor System (PAS) est de 10 ans à partir de la date de fabrication, ceci même en cas de non utilisation ou de stockage approprié. Dans des conditions normales d'utilisation et d'entretien, la durée de vie typique d'une longe PAS est de deux à cinq ans. Les facteurs qui réduisent la durée de vie du matériel d'escalade ou de-à de cette valeur provoquera sa rupture. N'utilisez pas de noue directement sur les sangles en Dyneem. Le fait d'ajouter des nœuds à un anneau de sangle cousue peut entraîner une diminution de sa résistance jusqu'à 60 %.

STOCKAGE ET TRANSPORT
La longe PAS ne doit pas entrer en contact avec des substances corrosives telles que les acides de batterie, les fumées de batterie, les solvants, l'eau de Javel, l'ammoniac, l'alcool isopropylique ou l'essence. Toute exposition à ces produits peut entraîner des dommages à long terme au produit. (Voir les illustrations jointes)

INSPECTION, MISE AU REBUT ET DURÉE DE VIE
La durée de vie maximale du système Black Diamond Personal Anchor System (PAS) est de 10 ans à partir de la date de fabrication, ceci même en cas de non utilisation ou de stockage approprié. Dans des conditions normales d'utilisation et d'entretien, la durée de vie typique d'une longe PAS est de deux à cinq ans. Les facteurs qui réduisent la durée de vie du matériel d'escalade ou de-à de cette valeur provoquera sa rupture. N'utilisez pas de noue directement sur les sangles en Dyneem. Le fait d'ajouter des nœuds à un anneau de sangle cousue peut entraîner une diminution de sa résistance jusqu'à 60 %.

STOCKAGE ET TRANSPORT
La longe PAS ne doit pas entrer en contact avec des substances corrosives telles que les acides de batterie, les fumées de batterie, les solvants, l'eau de Javel, l'ammoniac, l'alcool isopropylique ou l'essence. Toute exposition à ces produits peut entraîner des dommages à long terme au produit. (Voir les illustrations jointes)

INSPECTION, MISE AU REBUT ET DURÉE DE VIE
La durée de vie maximale du système Black Diamond Personal Anchor System (PAS) est de 10 ans à partir de la date de fabrication, ceci même en cas de non utilisation ou de stockage approprié. Dans des conditions normales d'utilisation et d'entretien, la durée de vie typique d'une longe PAS est de deux à cinq ans. Les facteurs qui réduisent la durée de vie du matériel d'escalade ou de-à de cette valeur provoquera sa rupture. N'utilisez pas de noue directement sur les sangles en Dyneem. Le fait d'ajouter des nœuds à un anneau de sangle cousue peut entraîner une diminution de sa résistance jusqu'à 60 %.

STOCKAGE ET TRANSPORT
La longe PAS ne doit pas entrer en contact avec des substances corrosives telles que les acides de batterie, les fumées de batterie, les solvants, l'eau de Javel, l'ammoniac, l'alcool isopropylique ou l'essence. Toute exposition à ces produits peut entraîner des dommages à long terme au produit. (Voir les illustrations jointes)

INSPECTION, MISE AU REBUT ET DURÉE DE VIE
La durée de vie maximale du système Black Diamond Personal Anchor System (PAS) est de 10 ans à partir de la date de fabrication, ceci même en cas de non utilisation ou de stockage approprié. Dans des conditions normales d'utilisation et d'entretien, la durée de vie typique d'une longe PAS est de deux à cinq ans. Les facteurs qui réduisent la durée de vie du matériel d'escalade ou de-à de cette valeur provoquera sa rupture. N'utilisez pas de noue directement sur les sangles en Dyneem. Le fait d'ajouter des nœuds à un anneau de sangle cousue peut entraîner une diminution de sa résistance jusqu'à 60 %.

STOCKAGE ET TRANSPORT
La longe PAS ne doit pas entrer en contact avec des substances corrosives telles que les acides de batterie, les fumées de batterie, les solvants, l'eau de Javel, l'ammoniac, l'alcool isopropylique ou l'essence. Toute exposition à ces produits peut entraîner des dommages à long terme au produit. (Voir les illustrations jointes)



